

## RAPPORT PRÉSENTÉ À L'ASSEMBLÉE LÉGISLATIVE DU MANITOBA

Le Comité permanent des Affaires législatives présente son deuxième rapport :

### Réunions :

Le Comité s'est réuni au palais législatif :

- le mercredi 22 décembre 2004 (troisième session de la trente-huitième législature);
- le mardi 2 mai 2006 (quatrième session de la trente-huitième législature);
- le jeudi 10 juillet 2008 (deuxième session de la trente-neuvième législature);
- le lundi 25 mai 2009 (troisième session de la trente-neuvième législature);
- le mercredi 10 mars 2010 (quatrième session de la trente-neuvième législature).

### Questions à l'étude :

- Le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2003, y compris le rapport sur la tenue de la 38<sup>e</sup> élection générale provinciale le 3 juin 2003;
- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2004, y compris le rapport sur la tenue d'élections partielles dans les circonscriptions de Minto et de Turtle Mountain les 22 et 29 juin 2004;
- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2005, y compris le rapport sur la tenue d'élections partielles dans la circonscription de Fort Whyte le 13 décembre 2005;
- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2006;
- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2007, y compris le rapport sur la tenue de la 39<sup>e</sup> élection générale provinciale le 22 mai 2007.

### Composition du Comité :

Réunion du 2 mai 2006 :

- M. DERKACH;
- M. DEWAR;
- M. le *premier ministre* DOER;
- M. HAWRANIK;
- M. le *ministre* LEMIEUX;
- M. le *ministre* MACKINTOSH;
- M. MARTINDALE;
- M<sup>me</sup> MITCHELSON;
- M. REID (président);
- M. ROCAN;
- M. SCHELLENBERG (vice-président).

Réunion du 10 juillet 2008 :

- M. le *ministre* ASHTON;
- M<sup>me</sup> BRICK (président);
- M. DEWAR;
- M. le *premier ministre* DOER;
- M. GOERTZEN;
- M. HAWRANIK;
- M<sup>me</sup> HOWARD (vice-présidente);
- M. MCFADYEN;
- M<sup>me</sup> la *ministre* MCGIFFORD;
- M. le *ministre* SWAN;
- M<sup>me</sup> TAILLIEU.

Réunion du 25 mai 2009 :

- M. le *ministre* CHOMIAK;
- M. DERKACH;
- M. DEWAR;
- M. le *premier ministre* DOER;
- M. MAGUIRE;
- M. GOERTZEN;
- M<sup>me</sup> la *ministre* HOWARD (président);
- M. NEVAKSHONOFF;
- M<sup>me</sup> TAILLIEU;
- M. le *ministre* SWAN;
- M<sup>me</sup> la *ministre* WOWCHUK.

Le Comité a élu M. NEVAKSHONOFF à la vice-présidence.

Réunion du 10 mars 2010 :

- M. le *ministre* BLAIKIE;
- M<sup>me</sup> BRICK;
- M. DERKACH;
- M. EICHLER;
- M. GOERTZEN;
- M<sup>me</sup> la *ministre* HOWARD;
- M. MCFADYEN;
- M. REID;
- M. le *premier ministre* SELINGER;
- M. le *ministre* STRUTHERS;
- M. le *ministre* SWAN.

Le Comité a élu :

- M. REID à la présidence;
- M<sup>me</sup> BRICK à la vice-présidence.

**Personnes étant intervenues :**

M. Richard D. Balasko, *directeur général des élections*

**Rapports étudiés et adoptés :**

Le Comité a examiné les rapports indiqués ci-après et les a adoptés sans modifications :

- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2004, y compris le rapport sur la tenue d'élections partielles dans les circonscriptions de Minto et de Turtle Mountain les 22 et 29 juin 2004;
- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2005, y compris le rapport sur la tenue d'élections partielles dans la circonscription de Fort Whyte le 13 décembre 2005.

**Rapports étudiés, mais non adoptés :**

Le Comité a examiné les rapports indiqués ci-après, mais ne les a pas adoptés :

- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2003, y compris le rapport sur la tenue de la 38<sup>e</sup> élection générale provinciale le 3 juin 2003;
- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2006;
- le rapport annuel d'Élections Manitoba pour l'année qui s'est terminée le 31 décembre 2007, y compris le rapport sur la tenue de la 39<sup>e</sup> élection générale provinciale le 22 mai 2007.

Le président,

Rapport présenté par :

---

M. REID

Le 10 mars 2010